

Mpr nr. A089121 - - Dato : 19220419

Forfatter:

Emnegruppe: Lønninger

Tekst: Løn. I anledning af forslaget om at give de under uddannelse værende sygeplejersker en lavere løn end de øvrige sygeplejersker udtaler direktionen for sindssygehospitalet sig om lønspørgsmålet i et brev til direktoratet.

Mpr nr. A089122 - - Dato : 19229999

Forfatter:

Emnegruppe: Plejepersonale

Tekst: Plejepersonale. Oversigt over personalet på de forskellige afdelinger og arbejdstider

Mpr nr. A089123 - - Dato : 19220425

Forfatter:

Emnegruppe: Plejepersonale

Tekst: Plejepersonale. Direktionen sender hermed en ansøgning til direktoratet for statens sindssygehospitaler om at måtte ansætte 11 ekstra plejeelever. Ansøgningen begrundes i øget patientantal. Forskellige ordninger af personalets lønninger beskrives, og den deraf følgende totale lønudgift for hospitalet



Fra Direktøren, den 19. April 1922.

Kd

Direktoratet for Statens  
Lindesygehospital.

J. 2. 1922 23

I Buleadning af Forslaget om, at de til supplerende Uddannelse antagne Lægepraktiser tillægges en lavere Løn end den, fast ansatte Lægepraktiser oppebærer, har Direktoratet i Svarelse af 8. ds. indbedt sig Oplysning om, hvortil den forning Direktøren maatte anse for passende.

Direktionen tillader sig i den Buleadning at henstille, at Løgn - forinden videre foretages - forelægges Danst Lægepraksisråd til Besloring, idet ~~man~~ bemærkes, at Rådets Formand, Frii Tøbeterning, allerede paa et saa tidligt Tidspunkt som oprigte Lægeraar minder om Samtale med indetegnede Overlæge har nævnt en Løn af 120 Kr. maanedlig som formentlig passende for Lægepraktiser, som søge supplerende Uddannelse paa et Lindesygehospital.

Ia Hensygt til, hvad fast ansatte Lægepraktiser og Praktiser oppebærer, formentlig vil spille en Rolle overfor det ovennævnte Spørgsmaal, skal Direktøren erklære, at fast ansatte Lægepraktiser hos ved Hospitalet for Tiden oppebærer 143 Kr. maanedlig og frit Ophold, og at Praktiser oppebærer



No. 139,38 af frit Ophold.

Endvidere bemærkes, at Lægepløjeløser,  
som har 1 Aars skandinavisk Kospitals-  
uddannelse, ifølge Justitsmini-  
sterets Samvise af 2 August 1920  
(Brev N. 10932, Gårn 2 K. 1920 N.  
307), optæles 100 Kr. om Aarsen  
af frit Ophold.

T. D. T.

Overlæge.



Grinde I.

Afdel's Navn	Afdelingens Karakter	o Penge	Omryg- pluse- ske	Dag tjeneste			Natt tjeneste			Aflossning		
				Lygepl.	Rejst	Piger	Lygepl.	Rejst	Piger	Lygepl.	Rejst	Piger
A-D	Polise oppgaande Pkt. af 2, 2 og 3 Fopl.	26	}	1	2							
B.	1/2 afdeling for irrolige Pkt.	17		2	1		1					4
L.	1/2 afdeling for rolige Pkt.	41		4	1	1	1	1				2
M.	1/2 afdeling for irrolige Pkt.	14		3	1			1				
N.	Kommune oppreg. Pkt. af 2 Fopl.	12		1	1							

Grinde II

G.	Polleapdel for irrolige Pkt. (Kyst om Dyren)	16	}	2	1						
E.	Urolige, siddels irrolige Pkt.	31		2	1						
F.	Urolige oppgaande kroniske Pkt.	27		2							
F I	Urolige, irrolige Pkt. Pkt. Kyst om Dyren	12		1				1			2
G.	1/2 afdel. for kroniske irrolige Pkt. (20)	28		3	1		1/2	1			
H.	Polise kroniske arbydende Pkt.	26		2							
I.	do do	26		2							
K.	Lyge- og Kystapdel.	30		3	1		1/2	1			
		306	2	24	16	1	2	6		4	4



# Mds I

Mdl's Navn	Afdelingens Karakter	Løst	Omv. syng- plejer. Ike	Dagheneste			Nattgeneste			Allisning			Dressi- studer	Døber.	Sunde skatteagt.		
				Sygepl.	Plejer	Plejer. Ike	Sygepl.	Plejer	Plejer. Ike	Sygepl.	Plejer	Plejer. Ike					
ab. B.	Plejer opppevandede Ih. af I, II og III Sygepl.	26	}		2	2											
C.	Plejer oppveg. - mere kroniske Ih. og 3 Sygepl.	17				2											
L.	Yngstafdeling for voksne Ih.	37			4	1	2	1		1							
M.	Yngstafdeling for voksne Ih.	14			2	1	1			1		2	2	1			
N.	Kroniske voksne Ih. af I og 2 Sygepl.	18			1	1											

# Mds II

Mdl's Navn	Afdelingens Karakter	Løst	Omv. plejer	Dagheneste			Nattgeneste			Allisning			Dressi- studer	Døber.	Sunde skatteagt.		
				Sygepl.	Plejer	Plejer. Ike	Sygepl.	Plejer	Plejer. Ike	Sygepl.	Plejer	Plejer. Ike					
D.	Ullafdeling for voksne Ih.	15	}		3												
E <sup>I</sup>	Yngstafdeling for børn. voksne Ih.	27				4				1							
F <sup>Uim</sup>	Oppveg. kroniske ikke arb. Ih.	16				2											
G.	Kroniske, delvis voksne oppveg. Ih.	35				4						3	1				
H.	Yngstafdeling for kroniske voksne Ih.	32				4				1							
I. J.	Oppveg. delvis arb. kroniske Ih.	49				4											
K.	Yngst- og Sygeafdel.	22				1	1	1		1							
		308															
		308	2	8	29	6	1	4	1		5	2	2	1	1		

Kontrollsygeplejerske



Sindssygehospitalet ved Aarhus

pr. Risskov St.

D i r e k t i o n e n

den 25 April 1922.

Til

Direktoratet for Statens Sindssygehospitaller.

J.Nr. P.1.1922-23.

Som Svar paa Direktionens Indstilling om en Omordning af Plejeforholdene paa Sindssygehospitalet har Direktoratet i Skrivelse af 11' ds. meddelt, at det ikke kan tiltrædes, at Ombytning af Plejere og Plejersker med Sygeplejersker fortsættes i et saadant Omfang, at en ny Funktionærklasse, Portører, bliver nødvendig, og at det ej heller kan tillades uden særlig Bevilling paa Finansloven at antage Afdelingspiger. Direktoratet har derfor henvist Direktionen til ved Indsendelse af Budgetforslag for det kommende Finansaar at stille Forslag om Ansættelse af det fornødne Antal Afdelingspiger, med mindre Gennemførelse af en ændret Tjenestetid og den deraf mulig følgende Nødvendighed af Personaleforøgelse forinden skulde give Anledning til en Omgruppering af Personalet, hvorved Afdelingspiger anvendes i større Omfang.

Idet Direktionen bemærker, at man er sindet paa Budgetforslaget for Finansaaret 1923-24 at fremkomme med Forslag om en nærmere præciseret Omordning af Plejeforholdene, tillader man sig af Hensyn til den Forøgelse af Patientantallet, som har fundet Sted i det sidste Regnskabsaar, som midlertidig Foranstaltning allerede nu at udbede sig Approbation paa Ansættelsen af 11 Plejerskeelever og til nærmere Begrundelse at fremkomme med følgende Oplysninger:

Hospitalet er normeret med et Antal af 640 Patienter, til hvis Pleje der er bevilget Midler til Ansættelse af 111 Sygeplejersker, Plejere og Plejersker. I Anledning af Forslaget om Afdeling



C's Omdannelse til Optagelse af sengeliggende, halvturoelige Kvinder, hvorved Pladsantallet blev forøget med 9, approberede Justitsministeriet i Skrivelse af 10' Juni 1921 (Brev Nr. 9365, Journ. 2 K 1921 Nr. 976), at der yderligere maatte ansættes 2 Plejersker og 1 Afdelingspige, hvorefter der til Pleje af 549 Patienter haves et Personale (Sygeplejersker, Plejere, Plejersker og Afdelingspige) af ialt 114.

Medens Gennemsnitsantallet af Patienter i Finansaaret 1920-21 beløb sig til 514,32, var det d. 1' April 1921 519, d. 1' Maj 525 og d. 1' Juni 533; men det kunde paa det Tidspunkt, da Budgetforslaget for Finansaaret 1922-23 blev indsendt (d. 1' Juni 1921) ikke forudses, at det var muligt at forøge Patienttallet saa betydeligt, som faktisk er sket.

Denne Forøgelse er foregaaet gradvis, saaledes at Patienttallet for Tiden er 600 (294 Mænd og 306 Kvinder).

Det er selvsagt, at Plejen af 600 Patienter medfører et betydeligt større Arbejde end Plejen af 549, særlig naar Antallet af friske Tilfælde tages i Betragtning (i 1921-22 er der indlagt 302 nye Patienter), og flere hidtil i mindre Grad benyttede Behandlingsmetoder, som stiller større Krav til Plejepersonalet, er bragt i Anvendelse.

Men Direktionen finder ikke, at den vedblivende tør paatage sig Ansvaret for Behandlingen af det høje Patienttal uden en tilsvarende Forøgelse af det Personale, som skal pleje Patienterne og forrette Arbejdet paa Afdelingerne, og da Patienttallet antages at ville holde sig omkring 600 eller tæt op til dette Tal, tillader man sig at indstille, at der - som ovenfor nævnt som en midlertidig Foranstaltning - meddeles den Bemyndigelse til Ansættelse af 11 Plejerskeelever paa de for saadanne gældende Lønvilkaar, 60 Kr. maa-nedlig og frit Ophold i Hospitalets 3' Forplejningsklasse samt Tjenedragt. Det talmæssige Forhold imellem Antallet af de Personer, der staar til Raadighed for Plejen af Patienterne, og Antallet af Patienter vil ikke ved denne Forøgelse blive forrykket, det vil vedblivende være 1 - 4,61.

Som i Skrivelse af 13' Marts d. A. udviklet, mener Direktionen ved en saadan talmæssig Forøgelse af Personalet tillige at



gøre Hospitalet bedre i Stand dels til at optage urolige Patienter, ved af Afdelingerne D, naar de faar Nattevagt, kan virke aflastende paa de egentlige Modtagelsesafdelinger for urolige (M og C paa Kvin- desiden, M paa Mandssiden), dels til at modtage rolige Mænd, idet Mandsafdeling C ved at faa et <sup>en</sup> større Plejepersonale mere bliver i Stand til at virke aflastende paa Reconvalescentafdelingen for ro- lige Mænd, der som Forholdene er nu, tit ikke er i Stand til i til- strækkelig Grad at modtage de Patienter, der er egnede dertil.

Naar Direktionen har foreslaaet at antage Plejerskeelever og ikke Afdelingspiger, er det for at imødekomme Direktoratets Øn- ske om ikke at paaføre Medhjælpskontoen nogen Ekstraudgift. Forskel- len paa Elevernes og Afdelingspigernes Løn er saa ringe, at den ingen større Rolle vil spille (Elever faar 60 Kr. og Piger 55 Kr. maanedlig), og da "Eleverne" kun i dette Aar skulde være Elever, men til næste Aar Piger og ogsaa skulde gøre Pigearbejde, vilde det ved Ansættelsen vel ikke engang være praktisk at meddele dem selv, at de var Elever.

Hvis man samtidig - som af Direktoratet paatænkt, lod de supplerende Sygeplejersker gaa ned i Løn, vilde Lønningskontoen blive overskredet med 2.220 Kr., en Overskridelse, der sandsynlig- vis i Aarets Løb let vil kunne mere end udlignes, hvis man ved Tje- nesteledighed inden for Plejepersonalet erstattede dette med Elever, som det nedenfor er udregnet.

Lønningskontoen for det ved Hospitalet ansatte Personale beløber sig i Øjeblikket til 209.940 Kr., en Sum der fremkommer saa- ledes:

4 Overplejersker	}	a 3.000 .....	15.000
1 Overplejer			
18 faste Sygeplejersker		a 1.800 .....	32.400
19 suppl. do		a 1.800 .....	34.200
39 Plejere	}	a 1.680 .....	127.680
37 Plejersker			
<del>1 Afdelingspige</del> 1 Afdelingspige		.....	660
			209.940.

Hvis man tænker sig de 11 Elever ansat fra 1' Juni d. A. og



samtidig giver de supplerende Sygeplejersker den ringere Løn f. Eks. 120 Kr. maanedlig (1440 aarlig), vil Lønningskontoen for Finansaaret 1922-23 komme til at tage sig saaledes Ud:

4 Overplejersker )	( a 3.000 .....	15.000
1 Overplejer )		
18 faste Sygeplejersker a 1.800 .....		32.400
19 suppl. do	( a 1.800 i 2 Mdr. ... 5.700	
	( a 1.440 i 10 " .... <u>22.800</u>	28.500
39 Plejere )	( a 1.680 .....	127.680
37 Plejersker )		
1 Afdelingspige .....		660
11 Elever a 720 .....		7.920
		<u>212.160</u>

Hvis man ved Tjenesteledighed indenfor Sygeplejerske- og Plejerskepersonalet tænker sig, naar først Tallet paa faste Sygeplejersker - 22 - er naaet, at erstatte afgaaet Personale med supplerende Sygeplejersker, indtil Tallet - 27 - af disse er naaet, og dernaest med "Elever", indtil Tallet 34 er naaet, vil man opnaa en successiv Nedgang i Udgifterne paa Lønningskontoen, saaledes at den, hvis de nuværende Lønninger til den Tid var de samme, vil komme til at se daaledes ud:

ud: 4 Overplejersker )	( a 3.000 .....	15.000
1 Overplejer )		
22 faste Sygeplejersker a 1.800 .....		39.600
27 suppl. do	a 1.440 .....	38.880
34 Plejere )	( a 1.680 .....	80.640
14 Plejersker )		
24 <del>Elever a 720</del> <i>Elever a 720</i> .....		17.280
2 Assistentter )	( 4 a 1.680 .....	6.720
1 Barber )		
1 Nattevagt )		
		<u>198.120</u>

Det er dog ikke sandsynligt, at man i Løbet af 1 Aar helt vil naa til dette talmæssige Forhold mellem Personalet.

I Anledning af at Direktoratet i sin ovennævnte Skrivelse har henstillet til Direktionens Overvejelse, hvorvidt et fast Aflønningspersonale til Ferietiden maa siges at være nødvendigt, eller om Arbej-



det ikke kan overkommes ved, at det forhaandenvaerende Personale  
hjaelper hinanden, skal Direktionen bemærke, at Afløsningsperso-  
nalet forretter Tjeneste i lige saa høj Grad som det Personale,  
det afløser, og at den nuvaerende Ordning med Hensyn til Arbejds-  
tid ikke tillader en Indskraenkning af Personalet.

P. D. V.

Overlege.



089-123

25  
J 23-4-22

Til D. af St. L. S. kop

D 1. 1922. 23

Som Som paa

S. 3 Tjuestykke

Som i Skrivelse af Marts udviklet  
 omme Kisthine og en anden talmæssig  
 Forgive af Permalet tillige at gøre Mærke  
 talte ved i Stund <sup>de de de</sup> at optage i nogle  
 Patienter ~~for~~ ~~hvis~~ siden og at afslutte  
 I, men D. for Natte-stykt kan ikke  
 afslutte for de egentlige Adstygger -  
 afslutte for Dordij (M og C for  
 Kunderne, M for hændelse)  
 dels to af endte, nogle Mærke,  
 og alle Mærke ved at for alle

De talmæssige  
 Forure i nullen  
 Antallet af D. Perma  
 to står til Resorptus  
 for Degen af Patienter  
 og Antallet af  
 Det vil ikke og  
 omme Forgive blev  
 forsyttet, og vil  
 vedblive som  
 1 - 4, 61.

B 59/922



Rejersam men bliv & stand til  
 at vide afkastet paa Rekonvalescent  
 afsendingen for vore haves der som  
 Fulvorden nu, til ikk. & i stand til  
 at modtage de Patienter, der angulde  
 de er egne Artier.

Naa Direktoren har foreslaet at  
 antage Rejerske elevs og ikk. Gange  
 Afledning og se for at inddre  
 kunne Direktorets Gudske nu ikk.  
 at passere det hjoeps kontor  
 nogen Extraafgift. ~~Eller~~ Forskullen

Hvis man skulde - saa af  
 Direktoret passerede det a  
 supplerende Sjygeplejerske og uer  
 ides vist Lønning skonten -  
 som man gav os for at Elevs  
 Lønne af samme Lønning skonten

paa Elevens og  
 Afledningssjygeplejers  
 Løn og det hjoeps saa  
 uer for den a saa  
 vijs, at de nye Skole  
 Reth vil blive (Elevens  
 for 60 Kr. og Sjyge  
 55 Kr. maanedlig)  
 og de Elevens kin i deth  
 de "skuld over Elevs  
 men i resten saa Sjyge,  
 vil ~~derfor~~ ~~man~~ ~~ikke~~ ~~betale~~  
 til Ansatte men ~~ikke~~ vil ikk. en gang var posthoid at midde den side, at de er Elevs.



med summe 2.220

ikke blivt at blii ~~overskud~~  
 i Lovningskonton for alle ~~overskud~~ Personer ~~overskud~~ ansatte

betaler sig - i April til 209,940 Kr  
 i Sum de fremkomne Sædd

4 overleveret	} 5 a 3000	15.000
1 overlever		32.400
18 faste Engagerede	a 1800	29200
19 supple	a 1800	
39 Penge		127.600
37 Penge	} 76 a 1600	660 =
1 gang pinge		
		209.940

Disse man betaler sig 211 Elever  
 ansat fra 1<sup>de</sup> juni og samtidig  
 for den dato give de supple Penge  
 aflystes den nye Løn af 120 Kr  
 maanedlig vil Lovningskonton  
 fra 1<sup>de</sup> juni kunne til at tage  
 sig sammen til:

4 Overleveret	} 5 a 3000 -	15.000
1 overlever		32.400
18 faste Engagerede	a 1800	
19 supple	a 1800	
	1440 i April og May 5.700	28.500
	1440 i Resten af Aaret 22.800	
39 Penge		127.600
37 Penge	} 76 a 1600	660
1 gang pinge		
11 Elever a 720		7920
		212.160

overskud  
 i Lovningskonton  
 som er fra  
 det vil med  
 som at  
 ses at  
 stramt  
 indgangen  
 med sin  
 Lign. og  
 Penge  
 betalt alle  
 med 2  
 som det  
 for i  
 sandt  
 i Aaret  
 det vil  
 men end  
 lignen



Hvis man vil fjæntledigkes indtægt  
 sig selv pligtede og Dejerstapersonalt  
 tænker sig, man først Tallet paa  
 faste Sygepladser <sup>(22)</sup> to næst, at erstatte  
 afgaaet Personalt med <sup>supplerende</sup> Sygepladser  
 mellem Tallet 27 af disse og næst  
 med "Dejepladser" endte Tallet 24  
 to næst vil "opnaa en successio  
 Nedgang i Besygtningen paa Læmingskon-  
 tingen, atværgig at horenaar disse  
 Paalæder at nu, ~~hvor~~ <sup>hvis de nu</sup> ~~hvor~~ <sup>hvor</sup>  
 Personalt Læminger til An Tid. Was d. 1. m.  
 nu, vil komme til at se saadant is

4 Ord Sygepl	} 5 a 2000	15.000
1 Møje		39.600
22 faste Sygepl	1800	38.880
27 suppl. S. pl	1400	80.640
34 Dejepl	} 48 a 1680	17.280
14 Dejepl		2.880
24 Assistent	} 4 a 1680	6.720
1 Kusk		
1 Nattevagt		

130

198120

Det er en del  
 sandsynligt, at man  
 holdt at der helt  
 vil naa til de <sup>talræsonne</sup> ~~saadant~~  
 Fraværet indtægt  
 mellem Personalt



til Direktøren, den 15. April 1922.

til

Direktoratet for Statens Læge-  
sygehospitaler.

D. 1. 1922. 23.

En Løse paa Direktørens Ind-  
stilling om en Anordning af Reje-  
fordene paa Lægesygehospitaler  
har Direktoratet i Anledning af 11. ds.  
meddelet, at det ikke kan tiltrædes,  
at Indbyrning af Rejser og Rejstere  
med Sygeplejester fortrækkes i et  
saadant Omfang, at en ny Fræk-  
tionsklasse, Postor, bliver nød-  
vendig, og at det ej heller kan  
tillades uden særlig Bevilling  
paa Finansloven at antage Afde-  
lingspriser. Direktoratet har derfor  
henviset Direktionen til ved Gud-  
sendelse af Budgetforslag for det  
kommande Finansomr at stille  
forslag om Ansettelse af det for-  
nødte Antal Afdelingspriser,  
med mindre Gennemførelse af  
en sædret Tjenestetid og den der-  
af mulig følgende Nødvendighed  
af Personalforsyning forinden skal  
de give Anledning til en Om-  
gruppering af Personalet, hvor-  
ved Afdelingspriser anvendes i  
store Omfang.

I det Direktionen bemærker, at man  
er sindet paa Budgetforslaget for  
Finansomr 1923/24 at fremsætte  
med Forslag om en mere præ-  
cisere Anordning af Rejsefor-  
dene, tillader man sig at henlægge  
til den Forsyning af Patientan-



11 Sygehus  
elev

kallet, som har fundet sted i det  
sidste Regnskabsaar, som midler-  
tidsig Foranstaltning allerede nu  
at indbringe sig Approbation paa  
Audsættelsen af (indtil Afdelings-  
piger) og et normeret Begrundelse  
at fremkomme med følgende  
Oplysninger.

Hospitalet er normeret med et  
Antal af 540 Patienter, et hvis  
Stufe der er bevilget tillæst et  
Antallet af 111 Sygeplejersker,  
Syge og Sygepiger. I Afsættelse  
af Forslaget om Afdeling C's Om-  
dannelse til Optagelse af Syge-  
liggende, halvtårslige Kvinder,  
hvorved Radsantallet blev prøvet  
med 9, approberede Julets mini-  
steriet i Juvise af 10 Juni 1921  
(Brev N. 9365, Juni 2. 1921 Nr  
976), at der yderligere maatte  
ansættes 2 Sygepiger og 1 Afdelings-  
pige, hvorefter der et Stufe af 549  
Patienter havde et Personale (Syge-  
plejersker, Syge, Sygepiger og Afdel-  
lingspiger) af ialt 114.

Medens Quærensants antallet  
af Patienter i Virksomhed 1920/21  
beløb sig til 514,32, var det d. 1.  
April 1921 519, d. 1. Maj 525 og d.  
1 Juni 1921 533; men det kunde  
paa det Tidspunkt, da Budget-  
forslaget for Virksomheden 1922/23  
blev indsendt (d. 1 Juni 1921), ikke  
forudses, at det var muligt at  
prøve Patientantallet paa betyde-  
ligt som faktisk er sket.

Denne Forøgelse er foregaaet  
gradvis, saaledes at Patientantallet  
for Videt er 600 (294 Mand og



306 Frivinder].

Det er selvsagt, at Pejens af 600  
Patienter medfører et betydeligt  
store Arbejde end Pejens af 549, der-  
lig naar Antallet af friske Tilfælde  
tages i Betragtning (i 19<sup>21/22</sup> er der  
indlagt 302 nye Patienter) og naar  
flere ikke hidtil benyttede Be-  
handlingsmetoder, som stæler  
store Kræfter til Pejepersonalet, er  
bragt i Anvendelse. At det hid-  
til er gaaet, er tildeelt begrundet  
paa, at der er antaget ekstra Med-  
hjælp i ethvert Tilfælde af Syg-  
dom blandt Personalet. Men  
Direktionen finder ikke, at den ved-  
blivende forpagter sig Ansvar  
for Behandlingen af det høje La-  
ticultal inden en tilsvarende For-  
ogelse af det Personale, som skal  
pleje Patienterne og forette Arbei-  
det paa Afdelingerne, og da La-  
traaktallet antages at ville holde  
sig omkring 600 eller det op til  
dette Tal, tillader man sig at ind-  
stille, at der - som ovenfor nævnt  
som en midlertidig Foranstaltning -  
meddeles den Benyndigelse til  
Ansættelse af (indtil Afdelings-  
piger paa de for Reger gældende  
Lønsvilkår, 55 Kr. maanedlig) og  
for Ophold paa et Tjenestestift.

I Bulemning af at Direktøret  
i sin ovennævnte Tjeneste har  
bestillet til Direktionens Over-  
vejelse, hvorvidt et fast Aflo-  
sningspersonale til Tjenesten ma-  
siges at være nødvendigt eller  
om Arbejdet ikke kan overkommes  
ved, at det forhaandenværende For-

11 Pejens  
elov paa  
og for sundt  
gardnet Lønvilke  
60 Kr. med + frit  
oph. i H. 3 m. for  
prijngede samt  
Tjenestestift



Personals hjælper hinanden, skal  
Direktionen bemærke, at Afløsnings-  
personalet fortsætter Tjeneste i lige saa  
høj Grad som det Personale, det  
afløser, og at den nævnte  
Ordning med Hensyn til Arbejds-  
tid ikke tillader en Indskræn-  
ning af Personalet.